



ᐅᓄᓕᐅᓄ ᐅᓕᐅᐱᓐ ᓄᓄᓄᓐᓄᓐ COMMUNIQUÉ

POUR DISTRIBUTION IMMÉDIATE

NOUVEAU CLSC À AUPALUK : CONSTRUIT SOUS UNE APPROCHE DE SOINS REPENSÉE

Kuujuaq, le 18 septembre 2023 - Le nouveau CLSC d'Aupaluk, nommé *Qanuisiarvik* par les membres de la communauté d'Aupaluk, amorce un profond changement de paradigme pour le Nunavik. En effet, la nouvelle génération de CLSC nordiques se prés

ente maintenant comme “un endroit où l'on va pour aller mieux” (*Qanuisiarvik*) alors que dans le passé les Nunavimmiut les concevaient comme « un endroit où l'on va lorsqu'on est malade » (*Aniavik*). Cette nouvelle approche aura influencé la conception de l'établissement, son aménagement et son expression architecturale. Conséquemment, les méthodes de guérison traditionnelles inuit y occupent une place de choix et un espace culturel est aménagé à l'avant-plan de ce nouveau bâtiment, entièrement financé par le ministère de la Santé et des Services sociaux du Québec (MSSS).

Au cours du mois d'août dernier, les employés du Centre de santé Tulattavik de l'Ungava (CSTU), ont procédé au déménagement des installations et au transfert des opérations de l'ancien CLSC d'Aupaluk vers le nouveau point de service. Anciennement situé dans une petite maison de 136 m² construite en 1979, le CLSC dispose maintenant d'une superficie totale d'environ 2035 m² pour offrir des services de première ligne à la communauté.

La toute nouvelle clinique a été inaugurée cet après-midi en compagnie de membres de l'administration gouvernemental du Nunavik, de membres de la communauté d'Aupaluk et de partenaires locaux.

« Nous célébrons avec fierté l'inauguration du nouveau CLSC d'Aupaluk, un lieu rassembleur qui incarne notre engagement profond envers la santé et l'épanouissement de la communauté inuite. En harmonie avec nos traditions et notre vision de l'avenir, le mot *Qanuisiarvik* (« l'endroit pour se sentir mieux »), reflète l'essence même de ce nouveau chapitre.



ᐅᓴᓴᑦ ᐅᑦᑕᐱᓐ ᓐᓂᐱᓐᒃᒃᑕᑦ
UNGAVA TULATTAVIK HEALTH CENTER
CENTRE DE SANTÉ TULATTAVIK DE L'UNGAVA



ᓂᐱᓴᓐ ᐱᓄᓐᑦᑕᓐᑕᑦ ᓂᐱᓴᓐ
RÉGIE RÉGIONALE DE LA NUNAVIK REGIONAL
SANTÉ ET DES SERVICES BOARD OF HEALTH
SOCIAUX DU NUNAVIK AND SOCIAL SERVICES

Pour information :

Yentl Béliard-Joseph

Coordonnatrice des communications, RRSSSN

Tél. : 438.969.0554

yentl.beliard-joseph.rr17@ssss.gouv.qc.ca

Nathalie Poirier

Conseillère cadre aux communications, CSTU

Tél.: 819.964.2905 | poste: 308

nathalie.poirier.cstu@ssss.gouv.qc.ca